

## POWERBANK

DE



### Anleitung

**Modell: XT-20000QC3-PA**

#### Vielen Dank

dass Sie sich für dieses Produkt entschieden haben. Dieses Produkt ist eine wiederaufladbare Batterie die zur Energieversorgung mobiler Geräte genutzt werden kann. Die gespeicherte Energie nach Vollladung beträgt ca. 73Wh. Je nach Ausgangsspannung der verwendeten Ausgangsbuchse ergibt sich daraus die verfügbare Kapazität.

Für einen optimalen Einsatz der Powerbank und zu Ihrer Sicherheit lesen Sie bitte diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie die Powerbank einsetzen. Bewahren Sie sie auf, damit Sie diese bei Unsicherheiten und Weitergabe des Produktes zur Verfügung haben.

#### Sicherheitshinweise

- Das Produkt ist nicht für Kinder geeignet, da es zerbrechliche, kleine und verschluckbare Teile enthält.
- Bitte nicht fallen lassen und nicht in Wasser ein-tauchen, da das Gerät sonst beschädigt wird.
- Nicht erhöhte Temperaturen oder brennbaren Gasen aussetzen.
- Bitte demontieren Sie das Gehäuse nicht, bei Defekten schicken Sie es bitte zurück an Ihren Fachhändler.
- Überbrücken Sie bitte keine Kontakte, da dies zu Kurzschlüssen führen kann.

#### Warnhinweis für Akkumulatoren

- Laden Sie Akkumulatoren nur unter Aufsicht und auf hitzebeständigem Untergrund.
- Explosionsgefahr in der Nähe offener Flammen.
- Akkumulatoren dürfen nicht geöffnet werden.
- Akkumulatoren dürfen nicht in Kontakt mit Flüssigkeiten gelangen.
- Akkumulatoren dürfen nicht kurgeschlossen oder mit Metall in Kontakt gebracht werden.
- Einsatztemperaturbereich bei 0°C und max. 45°C
- Akkumulatoren außerhalb der Reichweite von Kindern aufzubewahren
- Akkumulatoren nicht in den Mund stecken

#### Gewährleistung und Haftung

- Bei einem Fehler oder Defekt des Gerätes wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler.
- Der Hersteller haftet nicht für Personen- oder Sachschäden, die durch den unsachgemäßen Gebrauch entstehen.
- Modifikation an dem Produkt, unsachgemäßer Gebrauch oder Reparatur durch Dritte führen zum Verlust der Gewährleistung.
- Druckfehler und Änderungen an dem Gerät behalten wir uns vor.

#### Technische Daten

- Batterietyp: Lithium-Ionen
- Akkukapazität: 20100mAh (3,7V) / 73Wh
- Anschlüsse:
  - \* 1x USB-Ausgang für Geräteanschluss
  - \* 1x USB Q3 Ausgang für Geräteanschluss
  - \* 1x DC-Rundbuchse für Geräteanschluss und Ladefunktion
  - \* 1x Micro-USB Buchse für Ladefunktion
- Ladeleistung:
  - \* Micro USB: 5V-12V max.18W
  - \* Rundbuchse DC: 13V-20V 3A max.30W
- Ausgangsleistung:
  - \* 1 x USB 5V 2.1A max. / 10,5W max.
  - \* 1 x USB QC3 3.8V-12V/max.18W
  - \* Rundbuchse DC: 12V/15V/16,5V/19V/20V/24V mit 50 Watt kontinuierlich / Lastspitzen von max.65W
- Maße: 174 x 78 x 21,5 mm
- Gewicht: ca. 450g

#### Lieferumfang

- Powerbank XTPower XT-20000QC3
- USB Kabel
- DC Cable 2m
- KFZ Ladeadapter für DC Eingang
- 8 Notebook und Netbook Adapter
  - \* A = Sony, Fujitsu, Panasonic - 6.0x4.25mm
  - \* C = IBM, Acer, Toshiba, Dell, Asus - 5.5x2.5mm
  - \* D = Asus, HP, NEC, Toshiba, BenQ - 5.5x2.1mm
  - \* E = Acer, Toshiba, Sony - 5.5x1.7mm
  - \* F = Samsung - 4.8x1.7mm
  - \* H = Asus, HP, NEC, Delta, Compaq - 5.0x1.0mm
  - \* I = Dell, HP - 7.4x5.0x0.6mm
  - \* K = IBM, Lenovo, Sony - 7.9x5.4x0.9mm
- Netzteil

#### Laden der Powerbank

Den Ladestatus erkennen Sie nach dem Einschalten des Einschaltknopfes (on/off). Dieser wird Ihnen digital in % angegeben.

Verbinden Sie die Powerbank mit einem NetzadAPTER über die DC Buchse oder den Micro-USB Eingang.

#### Anmerkung:

**Die Runde DC Buchse kann als Eingang und Ausgang genutzt werden.**

**Beim Laden über den KFZ Adapter kann die Powerbank nicht zu 100% geladen werden. Hierzu reicht die Spannung von 12V nicht aus.**

Die aktive Ladefunktion wird angezeigt durch das kleine Blitzsymbol oben rechts im Display. Gleichzeitig wird in Watt auch die Ladeleistung angegeben, wenn nicht gleichzeitig ein Verbrauchen angeschlossen ist.

Nach vollständigem Ladevorgang zeigt die Kapazitätsanzeige 100% an.

Lagern Sie die Powerbank nie längere Zeit in entladenum Zustand, sondern laden diese mindestens alle 3 Monate wieder auf.

Die Ladezustandsanzeige erfolgt durch eine Spannungsmessung der internen Batterie. Deshalb kann es bei Beginn der Ladung zu einem sprunghaften Anstieg der Kapazitätsanzeige kommen.

Die Ladeleistung an der Rundbuchse kann bis zu 30 Watt betragen. Am Micro-USB Eingang sind es bis zu

18 Watt. Das gleichzeitige Laden über Rundbuchse und Micro-USB ist nicht möglich. Die Rundbuchse hat in diesem Fall Priorität.

#### Laden Ihres mobilen Gerätes über die Standard USB oder USB QC3 Buchse

Verbinden Sie das zu ladende Gerät mit der Powerbank. Hierzu nutzen Sie entweder das mitgelieferte USB-Kabel oder das originale Ladekabel von Ihrem Gerät.

Stecken Sie das Ladekabel in die USB Buchse. Bei QC3 kompatiblen Geräten nutzen Sie den entsprechend beschrifteten USB Ausgang.

Wenn Sie den QC3 Ausgang nutzen und ein kompatibles Gerät angeschlossen ist, wählt die Powerbank automatisch die richtige Ausgangsspannung von 3.8V-12V aus. Die Ladezeit wird auf diese Weise kürzer ausfallen. Bei aktivem QC3 Modus wird der USB2 automatisch deaktiviert.

Bei Geräten die nicht QC3 kompatibel sind, bleibt die Ausgangsspannung an beiden USB Ausgängen bei 5V.

Wenn das Gerät nicht automatisch geladen wird, dann drücken Sie bitte kurz den Schaltknopf (on/off). Ihr Gerät wird nun geladen.

Den aktiven USB Ausgang erkennen Sie am USB Symbol in der Digitalanzeige. Neben der Restkapazität der Powerbanks wird auch die aktuelle Ausgangsleistung in Watt dargestellt.

Sie können auch zwei Geräte gleichzeitig an je einer USB-Buchse laden. In der Anzeige sehen Sie dann die kombinierte Ausgangsleistung.

Sobald Ihr Gerät vollständig geladen oder die Kapazität der Powerbank aufgebraucht ist, schaltet sich entweder der USB Ausgang oder die Powerbank automatisch aus.

#### Laden Ihres mobilen Gerätes über die DC Buchse (Output)

Wählen Sie mit dem On/Off Schalter die benötigte Spannung (12V/15V/16,5V/19V/20V/24V). Dazu drücken Sie diesen Schalter mindestens 3 Sekunden bis das Voltangabe im Display blinkt. Mit jedem weiteren Drücken springt die gewählte Ausgangsspannung weiter. Nach 3 Sekunden ohne weiteres Drücken ist die Ausgangsspannung eingestellt. Die eingestellte Spannung können Sie jederzeit durch 3 Sekunden Drücken des On/Off Schalters kontrollieren.

**Wichtig: Stellen Sie die Ausgangsspannung unbedingt vor Anschluss des zu ladenden Gerätes korrekt ein, da dieses sonst Schaden nehmen kann.**

Verbinden Sie das Rundstecker Adapterkabels mit der Powerbank (Rundbuchse).

Suchen Sie das entsprechende Verbindungsstück für Ihr Gerät und verbinden es mit dem Kabel.

Der Ausgang aktivieren Sie durch kurzes Drücken des Schalters (on/off).

Ihr Gerät wird nun geladen. Die LED Anzeige informiert Sie über den aktiven DC-Ausgang, die Ausgangsleistung und die Restkapazität der Powerbank.

Sobald Ihr Gerät vollständig geladen oder die Kapazität der Powerbank aufgebraucht ist, schaltet sich der Ausgang oder die Powerbank automatisch aus.

Bitte beachten Sie, dass wenn Ihr Gerät in Betrieb ist und die Batterie im Gerät nicht vollgeladen ist, dann versorgt die Powerbank Ihr Gerät und lädt parallel die Gerätebatterie. Wenn die Summe der Ströme dadurch zu hoch werden sollte, schaltet die Powerbank automatisch ab oder aber die Laufzeit der Powerbank wird durch den hohen Entladestrom unverhältnismäßig verkürzt.

Wir empfehlen, die Powerbank mit Geräten zu benutzen, deren Batterie vollgeladen ist oder zur Ladung der Gerätebatterie, wenn das Gerät nicht in Betrieb ist.

Werden Verbraucher angeschlossen, die nur einen geringen Strom benötigen, der unterhalb des Stromes liegt, der zur Erkennung des Ladeendes dient, dann wird der Strom ebenfalls nach kurzer Zeit abgeschaltet und das Gerät kann dann leider nicht mit dieser Powerbank geladen oder betrieben werden.

#### Gleichzeitiges Laden und Entladen der Powerbank

Die Powerbank unterstützt das gleichzeitige Laden der Powerbank über den DC Eingang und das Entladen über den USB Ausgang. Auch kann die Powerbank über den Micro-USB Eingang und DC-Ausgang gleichzeitig betrieben werden. Die gleichzeitige Nutzung von Micro-USB Eingang und USB Ausgängen wird **nicht** unterstützt. Bitte beachten Sie, dass die Ausgangsleistung höher sein kann als die Eingangsleistung. In diesem Fall wird die Powerbank über die Zeit entladen.

#### Bedeutung der Symbole auf dem Display

Neben den schon erwähnten Anzeigen können auch folgende Informationen dargestellt werden:

OV: Überspannung  
UV: Unterspannung  
OC: Zu hohe Ströme  
OT: Zu hohe Temperatur

Die Powerbank kann in diesen Fällen durch kurzes Betätigen des Schalters (on/off) wieder aktiviert werden. Bei der Abschaltung wegen zu hoher Temperatur empfiehlt es sich die Powerbank erst abkühlen zu lassen.

#### Entsorgungshinweise

Batterien und Akkumulatoren dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Sie sind als Verbraucher nach der Batterie-Richtlinie verpflichtet diese am Ende ihrer Lebensdauer an den Hersteller, die Verkaufsstelle oder an dafür eingerichtete öffentliche Sammelstellen zu entsorgen.

Das durchgestrichene Müllsymbol auf dem Produkt, der Betriebsanleitung oder/und der Verpackung weist auf diese Bestimmungen hin. Mit dieser Art der Stofftrennung, Verwertung und Entsorgung von Altbatterien und -akkumulatoren leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz unserer Umwelt.

Es gilt die Batterie-Richtlinie: 2006/66/EG

#### CE-Konformitätserklärung

Dieses Produkt ist mit der nach der Richtlinie 2014/30/EU vorgeschriebenen CE Kennzeichnung versehen. Damit erfüllt das Produkt die grundlegenden Anforderungen und Richtlinien der europäischen Bestimmungen.

#### Note:

**The round DC jack can be used as an input and output.**

**When charging via the car adapter the power bank cannot be charged 100%. The 12V will not suffice for this purpose.**

The small flash icon at the top right in the display indicates the device is charging. The device will also display the charging power in Watt unless a load is connected.

The capacity will show 100% when charging is complete.

Never store a discharged power bank for extended periods, be sure to recharge at least every 3 months.

The charge level is indicated by voltage metering the internal battery. The capacity may therefore spike when first charging.

The charging power of the round jack can be up to 30 Watt. On the micro-USB input this is up to 18 Watt. The device cannot be simultaneously charged via the round jack and the micro-USB. In this case the round jack takes priority.



Jauch Quartz GmbH  
In der Lache 24  
78056 Villingen-Schwenningen  
Germany  
www.jauch.com  
Produktdaten finden Sie auf [www.xtpower.de](http://www.xtpower.de)

11/2018 Änderungen vorbehalten

## POWERBANK

EN



### Manual

**Model: XT-20000QC3-PA**

#### Thank you

for choosing this product. This product is a rechargeable battery for powering mobile devices. The amount of power stored on full charge is approx. 73Wh. The available capacity is based on the load voltage of the output used.

Please carefully read these instructions for use before using the power bank for optimal use and for your safety. Keep these instructions in a safe place should questions arise and in case you decide to pass this product on to others.

#### Safety instructions

- This product is not suitable for children as it has fragile, small parts which could be swallowed.
- Please do not drop or immerse in water to prevent damage to the device.
- Do not expose to high temperatures or flammable gases.
- Do not remove the housing; please return to the retailer if defective.
- Do not bypass contacts, as this may cause short-circuits.

#### Rechargeable battery warning

- Charge accumulators only under supervision and on a heat-resistant surface.
- Explosion hazard near open flames.
- Never open rechargeable batteries.
- Never allow rechargeable batteries to come into contact with liquids.
- Never short-circuit or bring rechargeable batteries into contact with metal
- Operating temperature range 0°C to max. 45°C
- Keep rechargeable batteries out of the reach of children
- Do not put rechargeable batteries in the mouth

#### Warranty and liability

- Please contact the retailer with any malfunctions or defects.
- The manufacturer is not liable for personal injury or property damage due to improper use.
- Product modifications, improper use or repair by third parties will void the warranty.
- Subject to misprints and product changes.

#### Technical data

- Batterietype: Lithium-Ionen
- Capacity: 20100mAh (3,7V) / 73Wh
- Connections:
  - \* 1x USB Standard Output
  - \* 1x USB Q3 Output
  - \* 1x DC Socket (OUTPUT/INPUT)
  - \* 1x Micro-USB socket (INPUT)
- Input:
  - \* 1 x USB 5V-12V max.18W
  - \* 1 x DC Socket 13V-20V 3A max.30W
- Output:
  - \* 1 x USB 2.1A
  - \* 1 x USB QC3 3.8V-12V/max.18W
  - \* DC Socket: 12V/15V/16,5V/19V/20V/24V 50 Watt continuous / max.65W
- Dimensions: 174 x 78 x 21.5 mm
- Weight: ca. 450g

#### Delivery content

- Powerbank XTPower XT-20000QC3
- USB cable
- DC cable 2m
- Car charging adapter for DC socket
- 8 Notebook and Netbook Adapter
  - \* A = Sony, Fujitsu, Panasonic - 6.0x4.25mm
  - \* C = IBM, Acer, Toshiba, Dell, Asus - 5.5x2.5mm
  - \* D = Asus, HP, NEC, Toshiba, BenQ - 5.5x2.1mm
  - \* E = Acer, Toshiba, Sony - 5.5x1.7mm
  - \* F = Samsung - 4.8x1.7mm
  - \* H = Asus, HP, NEC, Delta, Compaq - 5.0x1.0mm
  - \* I = Dell, HP - 7.4x5.0x0.6mm
  - \* K = IBM, Lenovo, Sony - 7.9x5.4x0.9mm
- Power supply unit

#### Charging the power bank

After pressing the power button (on/off) the charge level will be indicated. This is a digital display in %.

Connect the power bank to a power adapter (not included) using the DC jack or the micro-USB input.

#### Note:

**The round DC jack can be used as an input and output.**

**When charging via the car adapter the power bank cannot be charged 100%. The 12V will not suffice for this purpose.**

The small flash icon at the top right in the display indicates the device is charging. The device will also display the charging power in Watt unless a load is connected.

The capacity will show 100% when charging is complete.

Never store a discharged power bank for

sono fino a 18 watt. Non è possibile ricaricare contemporaneamente tramite connettore rotondo e micro USB. Il connettore rotondo ha in questo caso priorità.

#### Ricaricare i dispositivi mobili attraverso USB standard o connettore USB QC3

Collegare il dispositivo da ricaricare con la Powerbank. Per fare questo, utilizzare il cavo USB incluso oppure il cavo di alimentazione originale del dispositivo mobile.

Inserire il cavo di alimentazione nella presa USB. Per dispositivi QC3 compatibili utilizzare l'uscita USB relativamente indicata.

Quando viene utilizzata l'uscita QC3 ed è collegato un dispositivo compatibile, la Powerbank sceglie automaticamente la tensione giusta tra 3.8V-12V. Il tempo impiegato per la ricarica viene così diminuito. In caso di modalità QC3 attiva, la USB 2 viene automaticamente deattivata.

Per i dispositivi che non sono compatibili con QC3 la tensione in uscita rimane di 5V per entrambe le uscite USB.

Se il dispositivo non viene ricaricato automaticamente, premere brevemente sul pulsante di accensione (on/off). Il dispositivo viene ricaricato.

L'uscita USB attiva è riconoscibile dal simbolo USB nell'indicatore digitale. Accanto alla capacità rimanente della Powerbank viene indicata anche la potenza in uscita attuale in watt.

È anche possibile ricaricare due dispositivi contemporaneamente per ogni presa USB. Nell'indicatore verrà indicata la potenza in uscita in combinazione.

Non appena il dispositivo è completamente ricaricato o la capacità della Powerbank è esaurita, l'uscita USB si spegne automaticamente o la Powerbank stessa.

#### Ricaricare i dispositivi mobili tramite la presa DC (output)

Scegliere la tensione necessaria con il pulsante on/off (12V/15V/16.5V/19V/20V/24V). Premere il pulsante minimo 3 secondi finché sullo schermo compare l'indicazione con i volt. Con ogni pressione successiva si passa alla tensione in uscita successiva. Dopo 3 secondi se non viene premuto oltre viene confermata la tensione in uscita. La tensione impostata è controllabile in ogni momento premendo per 3 secondi o tramite il pulsante on/off.

**Importante: Impostare la tensione in uscita corretta ancor prima di collegare il dispositivo da ricaricare, altrimenti quest'ultimo potrebbe subire danni.**

Collegare il cavo adattatore con la spina rotonda con la Powerbank (connettore rotondo).

Cercare l'adattatore adatto al proprio dispositivo e collegarlo al cavo.

Attivare l'uscita premendo brevemente il pulsante d'accensione (on/off).

Il dispositivo viene ricaricato. L'indicatore LED indica le uscite DC attive, la potenza in uscita e la potenza rimanente della Powerbank.

Non appena il dispositivo è completamente ricaricato o la capacità della Powerbank è esaurita, l'uscita USB si spegne automaticamente o la Powerbank stessa.

Si prega di notare che se il dispositivo è in funzione e le batterie del dispositivo non sono completamente ricaricate, la Powerbank alimenta il dispositivo e carica contemporaneamente la batteria del dispositivo. Se così facendo la somma dell'elettricità dovesse risultare troppo elevata, la Powerbank si spegne automaticamente oppure a causa dell'elevata corrente di scarico la durata della Powerbank viene sproporzionalmente ridotta.

Consigliamo di utilizzare la Powerbank con dispositivi le cui batterie sono cariche o per ricaricare le batterie di dispositivi non in funzione al momento della ricarica.

Se vengono collegati consumatori che hanno bisogno solo di una piccola quantità di energia, la quale è al di sotto della quantità necessaria al riconoscimento della fine della ricarica, allora anche l'elettricità si spegne dopo breve tempo e il dispositivo purtroppo non può essere più ricaricato o messo in funzione con la Powerbank.

#### Contemporanea ricarica e scarica della Powerbank

La Powerbank sostiene contemporaneamente la carica della Powerbank attraverso l'entrata DC e la scarica tramite l'uscita USB. La Powerbank può anche essere messa in funzione tramite entrata micro USB e uscita DC allo stesso tempo. L'utilizzo in contemporanea di entrata micro USB e uscita USB non viene supportata. Si prega di notare che le prestazioni in uscita possono essere maggiori di quelle in entrata. In questo caso la Powerbank si scarica con il tempo.

#### Significato dei simboli sullo schermo

Oltre agli indicatori già menzionati, possono essere mostrate anche le seguenti informazioni:

OV: Sovratensione

UV: Tensione bassa

OC: Corrente troppo alta

OT: Temperatura troppo alta

In questi casi la Powerbank può essere attivata di nuovo premendo brevemente il pulsante d'accensione (on/off). Per lo spegnimento dovuto ad una temperatura troppo alta, si consiglia di lasciare raffreddare la Powerbank.

#### Avvisi per lo smaltimento

Le batterie e gli accumulatori non vanno smaltiti nei rifiuti domestici. Come consumatore, secondo la regolamentazione che riguarda le batterie, alla fine della loro durata di funzionamento si è obbligati a smaltirle presso il produttore, il punto vendita o in centri di raccolta pubblici specializzati.

Il simbolo del bidone con una sbarra al centro rappresenta sul prodotto, sul manuale e/o sulla confezione avvisa su tali disposizioni. Questo tipo di differenziazione delle sostanze, il recupero e lo smaltimento di vecchie batterie e accumulatori sono contributi importanti per la difesa dell'ambiente.

Valgono le disposizioni sulle batterie: 2006/66/EG

#### Dichiarazione di conformità CE

Questo prodotto viene fornito con la marcatura CE secondo la direttiva 2014/30/EU. Il prodotto soddisfa le esigenze e le direttive di base delle regolamentazioni europee.

## POWERBANK



### Instructions

Modèle: XT-20000QC3-PA



#### Merci

d'avoir choisi ce produit. Ce produit est une batterie rechargeable qui peut être utilisée pour l'alimentation en énergie des appareils mobiles. Après la charge complète, l'énergie stockée est d'environ 73Wh. La capacité disponible résulte de la tension de sortie des prises de sortie utilisées.

Pour une utilisation optimale de la batterie de secours et pour votre sécurité, veuillez lire le mode d'emploi entièrement et soigneusement, avant d'utiliser la batterie de secours. Conservez-le pour l'avoir à disposition en cas de doutes ou de transmission du produit.

#### Consignes de sécurité

- Le produit ne convient pas aux enfants, puisqu'il contient des pièces fragiles, petites et pouvant s'avaler facilement.
- Veuillez ne pas laisser tomber le produit ou le plonger dans l'eau, au risque de l'endommager.
- Ne pas l'exposer à des températures élevées ou à des gaz combustibles.
- Veuillez ne pas démonter le boîtier, en cas de panne, veuillez le retourner à votre revendeur.
- Veuillez ne pas court-circuiter les contacts.

#### Mise en garde pour les accumulateurs

- Chargez les accumulateurs uniquement sous supervision et sur une surface résistant à la chaleur.
- Risque d'explosion à proximité de flammes nues.
- Les accumulateurs ne doivent pas être ouverts.
- Les accumulateurs ne doivent pas entrer en contact avec des liquides.
- Les accumulateurs ne doivent pas être court-circuités ou être mis en contact avec du métal.
- Plage de température entre 0°C et 45°C max.
- Garder les accumulateurs hors de portée des enfants
- Ne pas mettre les accumulateurs en bouche

#### Garantie et responsabilité

- Si une erreur se produit ou l'appareil présente un défaut, adressez-vous à votre revendeur.
- Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages corporels ou matériels résultant d'une utilisation incorrecte.
- Toute modification apportée du produit, utilisation incorrecte ou réparation effectuée par un tiers annulent la garantie.
- Sous réserve d'erreur d'impression et de modifications apportées à l'appareil.

#### Données techniques

- Type de pile: Lithium-Ionen
- Capacité de la batterie: 20100mAh (3,7V) / 73Wh
- Prises:
  - 1x USB de sortie standard
  - 1x USB QC3 Sortie
  - 1x DC Socket (input / sortie)
  - 1x Micro-USB socket (input)
- Input:
  - 1 x Micro-USB 5V-12V max.18W
  - 1 x DC 12V-20V 3A max.30W
- Sortie:
  - 1x USB 5V 2.1A
  - 1x USB QC3 3.8V-12V/max.18W
  - 1x DC 12V/15V/16.5V/19V/20V/24V 50Watt / max.65W
- Dimensions: 74 x 78 x 21.5 mm
- Poids: env. 450g

#### Contenu de la livraison

- Powerbank XTPower XT-20000QC3
- Câble USB
- Câble DC 2m
- Adaptateur de charge de voiture pour prise DC
- 8 Notebook et Netbook Adapter
  - A = Sony, Fujitsu, Panasonic - 6.0x4.25mm
  - C = IBM, Acer, Toshiba, Dell, Asus - 5.5x2.5mm
  - D = Asus, HP, NEC, Toshiba, BenQ - 5.5x2.1mm
  - E = Acer, Toshiba, Sony - 5.5x1.7mm
  - F = Samsung - 4.8x1.7mm
  - H = Asus, HP, NEC, Delta, Compaq - 5.0x1.0mm
  - I = Dell, HP - 7.4x5.0x0.6mm
  - K = IBM, Lenovo, Sony - 7.9x5.4x0.9mm
- Source d'alimentation

#### Charger la batterie de secours

Le niveau de charge s'affiche après avoir enclenché le bouton de démarrage (on/off). Il s'affiche numériquement en %.

Reliez la batterie de secours à l'aide d'un adaptateur secteur (non fourni) à la prise DC ou l'entrée micro-USB.

#### Remarque :

#### La prise DC ronde peut être utilisée comme prise d'entrée et de sortie.

#### L'utilisation d'un adaptateur pour prise allume cigare ne permet de charger la batterie de secours à 100%. La tension de 12V n'est pas suffisante.

Le petit symbole en forme d'éclair en haut à droite sur l'écran indique que la fonction de charge est activée. La charge capacitive est également donnée en Watt, si aucun consommateur est connecté en même temps.

La jauge de capacité affiche 100% lorsque la charge est terminée.

Ne gardez jamais la batterie de secours déchargée pendant une longue période, mais chargez la au minimum tous les 3 mois.

La mesure de la tension de la batterie interne permet d'afficher l'état de charge. C'est pourquoi il est possible qu'à début de la charge la jauge de capacité augmente soudainement.

La charge capacitive de la prise ronde est de 30 Watt maximum. Elle est jusqu'à 18 Watt pour l'entrée Micro-USB. Il n'est pas possible de charger simultanément avec la prise ronde et celle micro-USB. Dans ce cas, la prise ronde est prioritaire.

#### Charger votre appareil mobile avec la prise USB standard ou une prise USB QC3 « quick charge 3 »

Connectez l'appareil à charger à la batterie de secours. Vous pouvez utiliser soit le câble USB fourni ou le câble de charge d'origine de votre appareil.

Enficher le câble de charge dans la prise USB. Pour les appareils compatibles « Quick charge 3 », utilisez la sortie USB appropriée.

Si vous utilisez la sortie « Quick charge 3 » et qu'un appareil compatible est branché, la batterie de secours choisit automatiquement la tension de sortie correcte (3.8V-12V). De cette manière, la charge est plus rapide. En activant le mode « Quick charge 3 », le mode USB 2 est automatiquement désactivé.

Pour les appareils qui ne sont pas compatibles « Quick charge 3 », la tension de sortie au niveau des deux sorties USB reste de 5V.

Si l'appareil ne se charge pas automatiquement, veuillez alors appuyer brièvement sur le bouton de démarrage (on/off). Votre appareil se charge maintenant.

Vous reconnaîtrez la sortie USB active grâce au symbole USB sur l'affichage digital. En plus de la capacité résiduelle de la batterie de secours, la tension de sortie actuelle s'affiche également en watt.

Vous pouvez également charger deux appareils simultanément, en les branchant chacun sur un port USB. Vous pouvez lire la tension de sortie combinée sur l'affichage.

Aussitôt que votre appareil est complètement chargé ou que la capacité de la batterie de secours est épaisse, la sortie USB de sortie ou la batterie de secours s'éteint automatiquement.

#### Charger votre appareil mobile avec la prise DC OUT

Choisissez la tension nécessaire (12V/15V/16.5V/19V/20V/24V) à l'aide de l'interrupteur On/Off. Pour ce faire, appuyez au moins 3 secondes sur l'interrupteur jusqu'à ce que l'indicateur de tension clignote à l'écran. A chaque fois que vous appuyez, la tension de sortie suivante apparaît. La tension de sortie est réglée, si vous n'appuyez pas à nouveau sur le bouton pendant 3 secondes. Vous pouvez contrôler la tension réglée à tout moment en appuyant 3 secondes sur l'interrupteur On/Off.

#### Important : Réglez impérativement la tension de sortie avant de brancher l'appareil à charger, pour éviter des dommages.

Connectez le câble connecteur adaptateur rond à la batterie de secours (prise ronde).

Cherchez le raccord qui convient pour votre appareil et le connecter avec le câble.

Activez la sortie en appuyant brièvement sur l'interrupteur (on/off).

Votre appareil se charge maintenant. L'affichage LED vous informe sur la sortie DC active, la tension de sortie et la capacité résiduelle de la batterie de secours.

Aussitôt que votre appareil est complètement chargé ou que la capacité de la batterie de secours est épaisse, la prise USB de sortie ou la batterie de secours s'éteint automatiquement.

Veuillez noter que lorsque votre appareil fonctionne et que sa batterie n'est pas totalement chargée, la batterie de secours alimente et charge en parallèle sa batterie. Si la somme des courants devient de ce fait trop élevée, la batterie de secours s'arrête automatiquement ou alors la durée de vie de la batterie de secours est raccourcie à cause du courant de décharge trop élevé.

Nous conseillons d'utiliser la batterie de secours avec des appareils dont la batterie est totalement chargée ou pour recharger la batterie de l'appareil, si l'appareil ne fonctionne pas.

Si des consommateurs nécessitent seulement une petite quantité d'électricité, dont la valeur de tension est insuffisante pour reconnaître la fin du temps de charge, sont connectés, le courant est alors rapidement coupé et l'appareil ne peut malheureusement pas être chargé ou utilisé avec cette batterie de secours.

#### Charger et décharger la batterie de secours simultanément

La batterie de secours prend en charge la charge simultanée de la batterie de secours par l'entrée DC et la décharge par la sortie USB. La batterie de secours peut être aussi utilisée en même temps par l'entrée micro-USB et la sortie DC. L'utilisation simultanée de l'entrée micro-USB et des sorties USB n'est pas pris en charge. Veuillez noter que la tension de sortie peut être plus élevée que la tension d'entrée. Dans ce cas, la batterie de secours se décharge avec le temps.

#### Signification des symboles sur l'écran

En plus des indications mentionnées précédemment, les informations suivantes peuvent aussi s'afficher :

OV : Surtension

UV : Sous-tension

OC : Courants trop élevés

OT : Températures trop élevées

La batterie de secours peut être dans ce cas réactivée en appuyant brièvement sur l'interrupteur (on/off). En cas d'arrêt à cause de températures trop élevées, il est conseillé de d'abord laisser la batterie de secours refroidir.

#### Consigne de mise au rebut

Les piles et accumulateurs ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Conformément à la directive sur les piles et accumulateurs, vous êtes obligé en tant qu'utilisateur de les éliminer à la fin de leur vie en les remettant aux fabricants, ou en les déposant dans un point de vente ou dans un centre de collecte public prévu à cet effet.

Le symbole de poubelle barrée présent sur le produit, dans le manuel d'utilisation ou/et sur l'emballage rappelle ces dispositions. En séparant, valorisation et éliminant de cette manière les vieilles batteries et accumulateurs, vous contribuez grandement à la protection de l'environnement.

La directive relative aux piles et accumulateurs 2006/66/EG s'applique.

#### Déclaration de conformité CE

Ce produit est muni du marquage CE conformément aux prescriptions de la directive 2014/30/EU. Le produit répond ainsi aux exigences fondamentales et directives des réglementations européennes.

#### La prise DC redonda puede utilizarse como entrada y salida.

Al cargar el aparato a través del adaptador para vehículos, la batería externa no se carga al 100%, porque el voltaje de 12V no es suficiente.

La función de carga activa se muestra mediante el símbolo de un pequeño rayo en la parte superior derecha de la pantalla. Asimismo, se indica también en vatios la potencia de carga, si no está conectado mientras está en uso.